

6
 קוּא אַנִי כִי הָאָהָא בְּיָוֶם לָכֵן שָׁמָּה עָמְרָה יָדַע לָכֵן
 เอง เรา ว่า นั้น ใน-วัน เพราะฉะนั้น นาม-ของ-เรา ประชากร-ของ-เรา จะ-รู้ เพราะฉะนั้น
[H1931](#) [H0589](#) [H1931](#) [H3117](#) [H8034](#) [H3045](#)

הַנָּנִי הַמְדַבֵּר
 ดุเถิด-เราอยู่ที่ ผู้ที่-ตรัส
[H2009](#) [H1696](#)

เหตุฉะนั้นประชากรของเราจะรู้จักนามของเรา เพราะฉะนั้นในวันนั้นพวกเขาจะทราบว่า เราเป็นผู้ที่พูดจริง ๆ ดุเถิด คือเราเอง

7
 מַמְשָׁלָה בּוֹט מְבַשֵּׁר מְשַׁלְּחֵם מְבַשֵּׁר מְבַשֵּׁר רַגְלֵי הַמְּרִימָה עַל-נְאֻם מַה-
 ผู้ประกาศ สิ่งดี ผู้นำข่าวดี สันติภาพ ผู้ประกาศ ผู้นำข่าวดี เท้า-ของ ภูเขา บน งดงาม ช่าง
[H8085](#) [H1319](#) [H7965](#) [H8085](#) [H1319](#) [H7272](#) [H2022](#) [H4998](#) [H4100](#)

: אֵלֵינוּ מְלֶכֶת לְצִיּוֹן אֲמַר הַשְׁמִי
 พระเจ้า-ของ-เจ้า ทรงครอบครอง แก่-ศิโยน ผู้กล่าว ความรอด
[H0430](#) [H6726](#) [H0559](#) [H3444](#)

เท้าของผู้ที่นำข่าวประเสริฐมา ก็งามสักเท่าใดบนภูเขาทั้งหลาย ผู้ที่โฆษณาสันติภาพ ผู้ที่นำข่าวประเสริฐแห่งสิ่งอันประเสริฐมา ผู้ที่โฆษณาความรอด ผู้ที่กล่าวแก่ศิโยนว่า พระเจ้าของเจ้าทรงครอบครอง

8
 בְּעֵין עֵין כִי יִרְנָן קוֹל יְהוָה קוֹל נְשָׂא זְבִיבוֹת קוֹל
 ต่อ-ตา ตา เพราะ ร้องเพลงด้วยความยินดี พร้อมกัน เสียง ส่ง-เสียง ยาม-ของ-เจ้า เสียง
[H5375](#) [H6822](#)

: צִיּוֹן הַהָרָה בְּשׁוֹבֵי יְרֵאָה
 ศิโยน พระยาห์เวห์ เมื่อ-ทรงกลับมา พวกเขาจะ-เห็น
[H6726](#) [H3068](#) [H7725](#) [H7200](#)

พวกยามของเจ้าจะเปล่งเสียง พร้อมกับเสียงนั้นพวกเขาจะร้องเพลงด้วยกัน เพราะพวกเขาจะได้เห็นกันหน้าต่อหน้า เมื่อพระเยโฮวาห์จะทรงนำศิโยนกลับมาอีก

9
 יְהוָה הָמָּה כִי-יִרְנָן מְשַׁלְּחֵם מְבַשֵּׁר יְהוָה נְנִיב קוֹל
 พระยาห์เวห์ ทรงปลอบโยน เพราะ เยรูซาเล็ม ชากปรีทักพิง-ของ พร้อมกัน เสียงร้อง จงเปล่ง
[H3068](#) [H5162](#) [H3389](#) [H2723](#) [H6476](#)

: מְשַׁלְּחֵם מְבַשֵּׁר מְבַשֵּׁר
 เยรูซาเล็ม ทรงไถ่ ประชากร-ของ-พระองค์
[H3389](#)

จงเปล่งเสียงด้วยความชื่นบาน จงร้องเพลงด้วยกัน พวกเจ้าคือบรรดาสถานที่ที่ถูกทิ้งร้างแห่งกรุงเยรูซาเล็มเอ๋ย เพราะพระเยโฮวาห์ได้ทรงเล้าโลมประชากรของพระองค์ พระองค์ได้ทรงไถ่กรุงเยรูซาเล็มแล้ว

10
 וְיָרָא וְיִגְדֹל וְיִשְׁמַח וְיִשְׂמַח וְיִשְׂמַח וְיִשְׂמַח וְיִשְׂמַח וְיִשְׂמַח וְיִשְׂמַח
 และ-จะ-เห็น ประชาชาติ ussda ต่อหน้า-ตา บริสุทธ์-ของ-พระองค์ พระกร (ซึ่ง) พระยาห์เวห์ ทรงเปิดเผย
[H7200](#) [H3605](#) [H6944](#) [H2220](#) [H0853](#) [H3068](#) [H2834](#)

: וְיִשְׂמַח וְיִשְׂמַח וְיִשְׂמַח
 พระเจ้า-ของ-เรา ความรอด-ของ (ซึ่ง) แผ่นดินโลก สุดสุด-แห่ง ussda
[H0430](#) [H3444](#) [H0853](#) [H0776](#) [H3605](#)

พระเยโฮวาห์ได้ทรงเปลือยพระกรอันบริสุทธ์ของพระองค์ในสายตาของบรรดาประชาชาติ และที่สุดปลายแห่งแผ่นดินโลกทั้งสิ้นจะเห็นความรอดของพระเจ้าของพวกเขา

11
 מִכָּל-תּוֹכָם מִכָּל-תּוֹכָם מִכָּל-תּוֹכָם מִכָּל-תּוֹכָם מִכָּל-תּוֹכָם
 จาก-ท่ามกลาง-มัน จงออกมา และ-ต่อ ออย่า สิ่งมลทิน จาก-ที่นั่น จงออกมา จงออกไป จงออกไป
[H8432](#) [H3318](#) [H5060](#) [H0408](#) [H2931](#) [H8033](#) [H3318](#) [H5493](#) [H5493](#)

: וְיִשְׂמַח וְיִשְׂמַח
 พระยาห์เวห์ ภาชนะ-ของ ผู้แบก จงชำระ-ตัว
[H3068](#) [H3627](#) [H5375](#) [H1305](#)

พวกเจ้าจงไปช้ พวกเจ้าจงไปช้ พวกเจ้าจงออกไปจากที่โน้น อย่าแตะต้องสิ่งซึ่งเป็นมลทิน พวกเจ้าจงออกไปจากท่ามกลางเธอ พวกเจ้าจงชำระตัวให้บริสุทธิ์ ผู้ที่ถือเครื่องภาชนะทั้งหลายของพระเยโฮวาห์

יָלֵךְ	כִּי	לֵךְ	לֹא	וּבְמִלְחָמָה	וְיָצֵא	בְּחֶמְדָּה	לֹא	כִּי	12
ทรงดำเนิน	เพราะ	เจ้าจะ-ไป	ไม่	และ-ด้วย-การหลบหนี	เจ้าจะ-ออกไป	ด้วย-ความรีบร้อน	ไม่ใช่	เพราะ	
H1980		H3212	H3808	H4499	H3318	H2649	H3808		

וְ	לְ	יִשְׂרָאֵל	יְהוָה	וְ	יְהוָה	לְ
—	อิสราเอล	พระเจ้า-ของ	และ-ผู้รักษา-หลัง-ของ-เจ้า	พระยาห์เวห์	นำหน้า-เจ้า	
	H3478	H0430	H0622	H3068	H6440	

เพราะพวกเจ้าจะไม่ออกไปด้วยความรีบเร่ง และจะไม่หลบหนีไป เพราะพระเยโฮวาห์จะเสด็จนำหน้าพวกเจ้า และพระเจ้าแห่งอิสราเอลจะทรงเป็นผู้ระวังหลังของพวกเจ้า

מְאֹד	וְ	וְ	וְ	עַבְדֵי	יַעֲבֹד	וְ	13
ยิ่งนัก	และ-สูงส่ง	และ-เป็นที่เกิดถูน	จะ-ทรงเป็นที่สูง	ผู้รับใช้-ของ-เรา	จะ-ทำการ-สำเร็จ	ดูเถิด	
H3966	H1361	H5375		H5650		H2009	

ดูเถิด ผู้รับใช้ของเราจะกระทำกิจอย่างรอบคอบ ท่านจะสูงเด่นและเป็นที่เกิดถูน และจะสูงนัก

וְ	וְ	וְ	כִּי	וְ	וְ	וְ	14
รูปร่าง-ของ-เขา	ยิ่งกว่า-มนุษย์	บิดเบี่ยง	เช่นนั้น	คนมากมาย	ต่อ-เจ้า	ตกใจ	
H4758	H0376				H8074		

וְ	וְ	וְ
มนุษย์	ยิ่งกว่า-บุตร	และ-รูปทรง-ของ-เขา
H0120		H8389

ด้วยคนเป็นอันมากได้ตกตะลึงเพราะท่านฉันทันใด หน้าตาของท่านเสียโฉมมากกว่ามนุษย์คนใด และรูปร่างของท่านก็เสียโฉมมากกว่าบุตรทั้งหลายของมนุษย์คนใด

כִּי	וְ	וְ	וְ	וְ	וְ	וְ	15
เพราะ	ปาก-ของ-พวกเขา	กษัตริย์-ทั้งหลาย	จะ-หุบปาก	เพราะ-เขา	มากมาย	ประชาชาติ	
	H6310	H4428	H7092				

וְ	וְ	וְ	וְ	וְ	וְ	וְ	15
พวกเขาจะ-เข้าใจ	เคย-ได้ยิน	ไม่	และ-สิ่งที่	พวกเขาจะ-เห็น	แก่-พวกเขา	เคย-เล่าเขา	
H0995	H8085	H3808		H7200		H3808	

ดังนั้นท่านก็จะประหลาดประหลาดเป็นอันมากฉันทันนั้น บรรดากษัตริย์ก็จะปิดพระโอษฐ์ของตนเพราะท่านนั้น เพราะสิ่งที่ไม่เคยถูกบอกเล่าให้พวกเขา พวกเขาที่จะเห็น และสิ่งซึ่งพวกเขาไม่เคยได้ยิน พวกเขาจะพิจารณา